

MODELO DE PREENCHIMENTO

※ 英語版、ポルトガル語版の記入例は右記の QR コード※からご確認ください。

*English and Portuguese version of the sample is available from the QR code on the right.

* Modelo de preenchimento em Português e Inglês disponível pelo código QR da direita.

※QR コードは (株) デンソーウェーブの商標登録です。



① Assinale , após verificar que todos os membros da família ficaram isentos do imposto residencial do ano R6 Nendo (Referente à renda de 2023).

(Obs.) Não se enquadram nos requisitos do subsídio, os universitários isentos de imposto residencial que moram sozinhos e estão declarados como dependentes do pai ou mãe que teve tributação do imposto residencial, nem os pais isentos de imposto residencial que estão declarados como dependentes do(a) filho(a) que teve tributação do imposto residencial.

様式第 1 号

発行口

様

市区町村
交付印

XXXXXXXXXX

② Assinale após verificar que todos os membros da família fizeram a declaração de renda do ano de 2023.

令和 6 年度 住民税非課税世帯等支援給付金支給要件確認書

令和 6 年度 住民税非課税世帯等支援給付金支給要件確認書について、令和 6 年度の住民税の課税状況に基づき、支給対象者に該当する可能性があるため、以下のとおり、支給予定額をお知らせいたします。
以下の内容を確認して、____まで、この確認書を返送してください(当日、消印有効)。

Forma de recebimento: Depósito na conta bancária
Conta bancária:
Valor do subsídio:
Data prevista para o pagamento:



③ Assinale , após verificar que o chefe da família nunca recebeu em Toyohashi ou em outro município, o Subsídio para Famílias Isentas, etc., do Imposto residencial do ano R5 ou R6 Nendo.

■世帯主の方が記入してください。

確認欄(以下の項目を確認し、確認後にチェック欄()に『』を入れてください。)

- ① 世帯の会長が、住民税が課されている他の親族等の扶養を受けていません。
- ② 世帯の中に、住民税所得割が課税となる所得があるのに未申告である者はいません。
- ③ 令和 5 年度又は令和 6 年度の住民税非課税世帯等への給付金の支給を受けていません。

※ 確認欄①から③の全てにチェックがある場合に限り、支給対象に該当し、給付金が受け取れます。
(いずれか1つでもチェックがない場合、支給対象に該当せず、給付金を受け取れません。)

※ 寄附条約による住民税の免除を掲げている方がいる場合は、支給対象となりません。

※ 確認内容が誤っている場合は給付金の返還を求める場合があります。
住民税の取扱いとして、扶養を受けているか分からないときは、両親や子ども等、家族に確認してください。
また、意図的に虚偽の記載をした場合は不正受給として詐欺罪に問われる場合があります。

※ 修正申告や更正を行った結果、令和 6 年度の住民税が非課税から課税になった場合等、本給付金の支給対象外となる場合は、____に申し出てください。

※ 上記の回答期限までに返信がない場合及び返送した確認書に不備があり____が定める期限までに必要な修正が行われない場合、____は本給付金の支給を辞退したとみなします。

■ 本給付金を受給しない場合は、右のチェック欄()に『』を入れてください。

私の世帯は給付金を受給しません

上記記入内容に相違ありません。

Nome do chefe de família	Data de verificação	Ano	Mês	Dia	Telefone de contato
--------------------------	---------------------	-----	-----	-----	---------------------

代理人が確認する場合は、裏面の代理確認(受給)に記入してください。

裏面もあります

* Somente as famílias que se enquadram em todos os requisitos ①, ② e ③, poderão receber este subsídio.

Favor preencher o "Nome do chefe de família", a "Data de verificação" do conteúdo da solicitação, e o "Telefone de contato" que possa atender durante o dia.

VERSO

Assinale , somente se desejar receber o subsídio em uma conta bancária diferente da que está registrada na página da frente deste formulário, ou se os dados da conta bancária estiverem em branco. Neste caso, deverá anexar a cópia da caderneta bancária, etc., e a do documento de identificação pessoal. * Favor preencher os dados da conta bancária do chefe da família.

記載された口座を既に解約しているなどの理由で表面口座とは異なる口座への振込を希望する場合や、表面口座欄が空欄の場合には、チェック欄 () に「✓」を入れて必要事項を記入してください。

表面口座に代えて (又は表面口座欄が空欄の場合)、
 下記の口座への振込を希望します。※世帯主 (申請者) 名義のもの (口座名義の記入は必須。長期外国人等の場合の口座を記入しないでください。)

Table with columns: 金融機関名, 支店名, 分類, 口座番号, 口座名義 (カナ). Includes a section for ゆうちょ銀行 (郵便貯蓄銀行).

金融機関の口座が、金融機関から著しく離れた場所に住んでいる方で、現金による支給を希望する場合は、チェック欄 () に「✓」を入れてください。
 現金手渡しによる支給を希望します。(口座への振込に比べて支給までに時間がかかります。)

【添付書類の貼付欄】

【振込先金融機関口座確認書類】

受取口座の金融機関名、支店名、口座番号、口座名義人 (カナ) が分かる通帳の見開き部分の写し、なければキャッシュカードの写し

表面の上の「支給口座」欄に記載された口座以外の口座への振込を希望される場合や、「支給口座」欄に口座の記載がない場合は、「受取口座記入欄」に記入した振込を希望する口座の確認書類を提出してください。

※表面の上の「支給口座」欄に記載の口座への振込を希望される場合は添付不要

【本人・代理人確認書類】

マイナンバーカード (写真付の面のみ)、運転免許証等の写し

(本人確認書類の表面に住所の記載がない場合や、住所の変更がある場合は、必ず現住所の記載がある面の写しも付けてください。)

※日本国籍を有しない方の本人確認書類
在留カード (表と裏)、特別永住者証明書

※代理人が受給する場合
世帯主の本人確認書類の写しと代理人の本人確認書類の写し
代理人が受給する場合の添付書類は、記載例をご確認ください

表面の上の「支給口座」欄に記載された口座以外の口座への振込を希望される場合や、「支給口座」欄に口座の記載がない場合、現金手渡しによる支給を希望される場合、代理人が確認 (受給) する場合には有効期限内の本人・代理人の確認書類の写しを提出してください。

代理人が確認する場合は、下記の代理確認 (受給) に記入してください。

【代理確認 (受給) を行う場合の記入欄】

世帯主本人に代わって、代理人が内容確認や受給する場合には、以下の欄を記入してください。
(代理人は、令和6年6月3日時点で世帯主と同一世帯の方、法定代理人の方、親族等)

Form for Representative Information with fields: Nome em katakana, Nome do representante, Relação com o chefe de família, Data de nascimento do representante, Endereço e número de telefone do representante, and a section for indicating the representative for the subsidy.

É possível receber o subsídio em mãos, somente se a pessoa não possuir conta bancária, ou residir em local extremamente afastado, etc., impossibilitando o acesso à instituição bancária. * Não será possível receber o subsídio no mesmo dia que entregar o formulário. O resultado da avaliação será enviado posteriormente por correio. Ao receber o aviso de aprovação, deverá comparecer ao guichê responsável, dentro do período e horário indicado (somente dias úteis), munido do "Aviso de aprovação do subsídio" e "documento de identificação pessoal".

Caso deseje que o subsídio seja depositado em uma conta bancária diferente da que está registrada na página da frente deste formulário, anexe a cópia da capa e página de abertura da caderneta bancária (que contém o nome do banco, filial, titular, escrita do nome em katakana e número da conta). Se não possuir, anexe a cópia do cartão do banco.

Caso deseje que o subsídio seja depositado em uma conta bancária diferente da que está registrada na página da frente deste formulário ou for receber o subsídio em mãos, anexe também a cópia do documento de identificação pessoal (dentro da data de validade).

Caso for verificar, solicitar e/ou receber o subsídio através de representante, anexe a cópia do documento de identificação pessoal do chefe da família e do representante. Caso for receber o subsídio através de representante, anexe um documento que comprove a relação com o chefe de família (ver tabela abaixo).

Caso for verificar, solicitar e/ou receber o subsídio através de representante, o próprio chefe de família deve preencher os dados de dentro deste quadro destacado.

Table with 2 columns: Relação com o chefe de família, Exemplo de documento que comprova a relação entre o chefe de família e o representante. Rows include: Membro da mesma unidade familiar, Representante oficial, Parente de outra unidade familiar, Tutor de menor, etc., and Funcionário de casa de idosos, etc.